

Su nueva secadora

Enhorabuena por haber adquirido un electrodoméstico de la marca Bosch, moderno y de gran calidad. La secadora por condensación se caracteriza por su bajo consumo de energía.

Cada una de las secadoras que salen de nuestra fábrica es sometida a los más rigurosos controles de calidad y funcionamiento. En caso de dudas, nuestro Servicio de Asistencia Técnica está a su disposición.

Respeto por el medio ambiente

El presente aparato incorpora las marcas prescritas por la normativa europea 2012/19/UE relativa a la retirada y el reciclaje de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (WEEE). Esta normativa constituye el marco reglamentario para una retirada y un reciclaje de los aparatos usados con validez para toda la Unión Europea.

Puede encontrar más información sobre nuestros productos, accesorios, repuestos y servicios en www.bosch-home.com

Tener en cuenta los consejos y advertencias de seguridad indicadas en la página 13.

Antes de poner en funcionamiento la secadora, es necesario leer estas instrucciones y las **Instrucciones del modo de ahorro energético** que vienen por separado. Para instalar el sistema de desagüe, observar las **instrucciones del sistema de desagüe para el agua condensada**.

Índice

Preparativos	2
Panel de mando	2
Secado	3/4
Panel indicador y ajustes	5
Consejos y advertencias sobre la ropa	6
Snopsis de programas	7
Limpieza y cuidados	8
Instalación	9
Protección antiheladas/Transporte	9
Accesorios opcionales	10
Datos técnicos	10
Valores de consumo	10
Servicio de Asistencia Técnica	11
¿Qué hacer cuando...?	11/12
Consejos y advertencias de seguridad	13

Uso previsto

- sólo en el ámbito doméstico,
- sólo para secar tejidos que se hayan lavado con agua.

Mantenga a los niños menores de tres años lejos de la secadora. No deje que los niños realicen trabajos de limpieza o mantenimiento de la secadora sin vigilancia. ¡No dejar a los niños sin vigilancia cerca de la secadora!

Mantenga a los animales domésticos lejos de la secadora!

La secadora puede ser utilizada por niños mayores de 8 años, personas con facultades físicas, sensoriales o psíquicas reducidas y personas con una experiencia o conocimientos insuficientes siempre y cuando cuenten con la supervisión de otro o hayan sido instruidos por una persona responsable.

Este aparato está previsto para ser utilizado a una altura máxima de 4.000 metros sobre el nivel del mar.

Programas/tejidos

Vista detallada de programas y tejidos → *Resumen de programas, página 7.*

Prestar atención a las instrucciones de lavado de la prenda.

Algodón	Tejidos resistentes.
Sintéticos	Tejidos sintéticos o mixtos.
Tipos de secado seleccionables para los programas Algodón y Sintéticos:	
Extra seco para guardar	Prendas con componentes gruesos de varias capas.
Seco para guardar	Prendas de una sola capa.
Sport	Ropa funcional de microfibra.
Antialergias	Tejidos de algodón para secar a altas temperaturas.
Mix	Partidas de ropa mixtas con prendas sintéticas y de algodón.
Caliente	} Todo tipo de tejidos; programa de tiempo.
Frio	
Camisas 15 min	Algodón, lino y tejidos sintéticos.
Rápido 40 min	Tejidos sintéticos, de algodón o mixtos.
Plumas	Prendas con relleno de plumas.
Acabado lana	Prendas de lana aptas para lavado en lavadora.

1

Preparativos

Instalación → *Página 9.*

Examinar la secadora

Insertar el enchufe en la toma de corriente

Clasificación de la ropa

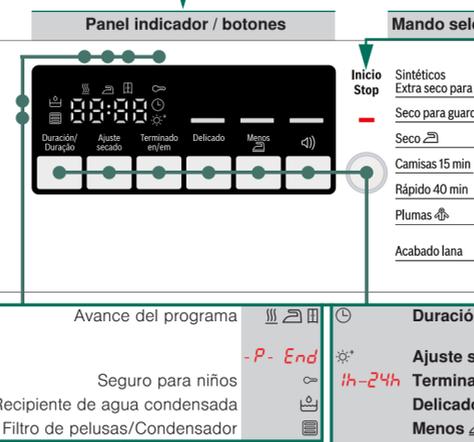
Retirar todos los objetos que pudiera haber en los bolsillos de las prendas. Prestar particular atención a los encendedores. El tambor deberá estar vacío antes de cargar la ropa en el mismo.

Véase también la guía separada "Cesta de lana" (según el modelo).

Ajustar y adaptar el programa individualmente

Cerrar puerta

Pulsar Inicio/Stop



2

Secado

1. Vaciar el recipiente de agua condensada

2. Limpiar el filtro de pelusas

3. Sacar la ropa y desconectar la secadora

4. Fin del programa

5. Protección antiheladas/Transporte

6. Limpieza y cuidados

7. Instalación

8. Protección antiheladas/Transporte

9. Accesorios opcionales

10. Datos técnicos

11. Valores de consumo

12. Servicio de Asistencia Técnica

13. ¿Qué hacer cuando...?

14. Consejos y advertencias de seguridad

15. Consejos y advertencias de seguridad

16. Consejos y advertencias de seguridad

17. Consejos y advertencias de seguridad

18. Consejos y advertencias de seguridad

19. Consejos y advertencias de seguridad

20. Consejos y advertencias de seguridad

21. Consejos y advertencias de seguridad

22. Consejos y advertencias de seguridad

23. Consejos y advertencias de seguridad

24. Consejos y advertencias de seguridad

25. Consejos y advertencias de seguridad

26. Consejos y advertencias de seguridad

27. Consejos y advertencias de seguridad

28. Consejos y advertencias de seguridad

29. Consejos y advertencias de seguridad

30. Consejos y advertencias de seguridad

31. Consejos y advertencias de seguridad

Panel indicador y ajustes

Panel indicador (indicaciones de estado)

Filtro de pelusas/ Condensador

Recipiente de agua condensada

Avance del programa

Seguro para niños

Duración/Duración

Ajuste secado

Terminado en/em

Delicado

Menos

Inicio/Stop

Más información en página 5

Inicio/Stop

Secado

1. Vaciar el recipiente de agua condensada

2. Limpiar el filtro de pelusas

3. Sacar la ropa y desconectar la secadora

4. Fin del programa

5. Protección antiheladas/Transporte

6. Limpieza y cuidados

7. Instalación

8. Protección antiheladas/Transporte

9. Accesorios opcionales

10. Datos técnicos

11. Valores de consumo

12. Servicio de Asistencia Técnica

13. ¿Qué hacer cuando...?

14. Consejos y advertencias de seguridad

15. Consejos y advertencias de seguridad

16. Consejos y advertencias de seguridad

17. Consejos y advertencias de seguridad

18. Consejos y advertencias de seguridad

19. Consejos y advertencias de seguridad

20. Consejos y advertencias de seguridad

21. Consejos y advertencias de seguridad

22. Consejos y advertencias de seguridad

23. Consejos y advertencias de seguridad

24. Consejos y advertencias de seguridad

25. Consejos y advertencias de seguridad

26. Consejos y advertencias de seguridad

27. Consejos y advertencias de seguridad

28. Consejos y advertencias de seguridad

29. Consejos y advertencias de seguridad

30. Consejos y advertencias de seguridad

31. Consejos y advertencias de seguridad

Vaciar el recipiente de agua condensada

En la configuración de fábrica, el agua condensada del electrodoméstico se evacua en un recipiente para agua condensada.

Se puede drenar el agua condensada del electrodoméstico a través de una manguera de evacuación (incluida según modelo) hacia el desagüe. Después de drenar el agua condensada hacia el desagüe, no se debe vaciar el recipiente para agua condensada durante el secado, así como tras cada secado.

1. Extraer el recipiente de agua condensada manteniéndolo horizontal.

2. Vaciar el agua condensada.

3. Colocar el recipiente y empujarlo hasta que quede siempre encajado.

Si el piloto indicador (Recipiente de agua condensada) parpadea → *Qué hacer si...*, página 11.

Limpiar el filtro de pelusas tras cada secado:

1. Abrir la puerta. Retirar las pelusas de la puerta y del área circundante y extraer el filtro de pelusas.

2. Retirar las pelusas de la caja del filtro de pelusas.

3. Abrir el filtro de pelusas y retirar las pelusas del filtro (pasando la mano por el filtro). Limpiar con agua caliente el filtro si está muy sucio u obstruido y secarlo bien.

4. Replegar el filtro de pelusas y volver a colocarlo en su sitio.

Sacar la ropa y desconectar la secadora

Fin del programa

Interrumpir el programa

1. Abrir la puerta o pulsar la tecla Inicio/Stop; el proceso de secado se interrumpe.

2. Sacar ropa o cargar más y cerrar la puerta.

3. En caso necesario, seleccionar de nuevo el programa de secado y la función adicional. Pulsar la tecla Inicio/Stop. La programación diferida se actualiza transcurridos unos minutos.

¡El tambor y la puerta pueden estar calientes!

Panel indicador y ajustes

Panel indicador (indicaciones de estado)

Filtro de pelusas/ Condensador

Recipiente de agua condensada

Avance del programa

Seguro para niños

Duración/Duración

Ajuste secado

Terminado en/em

Delicado

Menos

Inicio/Stop

Más información en página 5

Inicio/Stop

Consejos y advertencias sobre la ropa...

Símbolos que incorporan las prendas

Prestar atención a las instrucciones de lavado de la prenda.

Apto para secadora.

Secado a temperatura normal.

Secado a baja temperatura → seleccionar adicionalmente Delicado.

No apto para el secado en máquina.

Las siguientes prendas no deberán secarse en la secadora:

Prendas no permeables al aire (p. ej., revestidas de goma).

Tejidos delicados (seda, cortinas sintéticas) → ¡Se forman arrugas!

Ropa manchada de aceite.

Consejos prácticos para el secado de la ropa

Para conseguir un secado uniforme, clasificar la ropa según el tipo de tejido y el programa de secado.

Secar siempre las prendas muy pequeñas (p. ej., calcetines de bebé) junto con otras grandes (p. ej., toallas).

Cerrar las cremalleras, abrochar los corchetes y abotonar las fundas. Anudar los cinturones de tela, las cintas de los delantales, etc.; usar un saquito de lavado si fuera necesario.

No secar en exceso las prendas sintéticas → ¡Riesgo de arrugas! Dejar que la ropa acabe de secarse al aire.

No secar prendas de lana en la secadora. No obstante, la lana puede refrescarse. → *Página 7, Programa Acabado lana (según el modelo).*

No planchar las prendas inmediatamente después del secado. Doblar la ropa durante un cierto tiempo → La humedad restante se reparte así de manera uniforme.

Los géneros de punto (p. ej., camisetas o prendas tricotadas) pueden encoger con el primer secado. → No utilizar el programa Extra seco para guardar.

La ropa almidonada sólo se puede secar en la secadora en unas condiciones determinadas → El almidón forma una capa que dificulta el secado.

Dosificar el suavizante en el lavado de la ropa que se va a secar siguiendo las indicaciones del fabricante.

Para prendas de varias capas que se hayan secado previamente, así como prendas pequeñas sueltas, seleccionar un temporizador. También para acabar de secar prendas.

Protección del medio ambiente/Consejos para reducir el consumo

Antes de secar, centrifugar bien la ropa en la lavadora → Una velocidad de centrifugado más alta acorta la duración del ciclo de secado y reduce el consumo de energía.

Aprovechar la capacidad de carga máxima recomendada, pero no rebasarla → *Resumen de programas, página 7.*

Procurar una buena ventilación del recinto durante el secado.

Limpiar el filtro para pelusas después de cada proceso de secado → *Limpiar el filtro para pelusas, página 4/11.*

No debe obstruirse la entrada del aire de la secadora.

Resumen de programas

Clasificar la ropa según el tipo de tejido. Las prendas deben ser aptas para la secadora.

Tras el secado, la ropa debe...

PROGRAMAS

Algodón

Sintéticos

Seco para guardar

Extra seco para guardar

Sport

Antialergias

Mix

Caliente

Frio

Camisas 15 min

Rápido 40 min

Plumas

Acabado lana

PROGRAMAS

Algodón

Sintéticos

Seco para guardar

Extra seco para guardar

Sport

Antialergias

Mix

Caliente

Frio

Camisas 15 min

Rápido 40 min

Plumas

Acabado lana

PROGRAMAS

Resumen de programas

Clasificar la ropa según el tipo de tejido. Las prendas deben ser aptas para la secadora.

Tras el secado, la ropa debe...

PROGRAMAS

Algodón

Sintéticos

Seco para guardar

Extra seco para guardar

Sport

Antialergias

Mix

Caliente

Frio

Camisas 15 min

Rápido 40 min

Plumas

Acabado lana

PROGRAMAS

Algodón

Sintéticos

Seco para guardar

Extra seco para guardar

Sport

Antialergias

Mix

Caliente

Frio

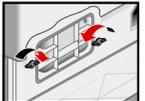
Limpieza y cuidados

¡Realizar estos trabajos sólo con la máquina desconectada!

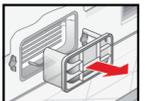
- ### Cuerpo de la secadora, panel de mando
- Frotar con un paño suave y húmedo.
 - Prohibido limpiarla con chorro de agua.
 - Retirar inmediatamente cualquier resto de detergente o productos de limpieza.
 - Durante el secado puede acumularse agua entre el cristal y la junta. Esto no afecta de modo alguno al funcionamiento de la secadora!

- ### Condensador
- El condensador debe limpiarse una vez al mes, no obstante, esto depende de la frecuencia de uso de la secadora.
- Dejar enfriar la secadora y pasar un paño absorbente por debajo de la trampilla de mantenimiento. Puede salir agua residual.

1. Desbloquear la trampilla de mantenimiento y abrirla completamente.
2. Girar hacia el centro ambas palancas de cierre.



3. Extraer la tapa.



4. Extraer el condensador.



- No dañar el condensador. Limpiar solo con agua. No utilizar objetos duros o puntiagudos.

5. Enjuagar con un chorro de agua el condensador y la tapa por todos los lados y retirar todas las pelusas.



6. Retirar las pelusas de las juntas de la secadora y del condensador.



7. Dejar escurrir bien el agua.
8. Colocar de nuevo el condensador y la tapa.



9. Volver a girar ambas palancas de cierre y cerrar la trampilla de mantenimiento encajando bien el bloqueo.

- ### Sensores de humedad
- La secadora está provista de sensores de humedad de acero inoxidable. Los sensores de humedad miden el grado de humedad de la ropa. Tras un período de utilización prolongado, se puede formar una capa de cal en los sensores de humedad.

1. Abrir la puerta.
2. Limpiar los sensores de humedad con la cara áspera de una esponja humedecida.



- No utilizar estropajos de acero ni productos abrasivos.

Instalación

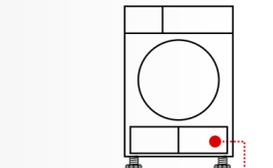
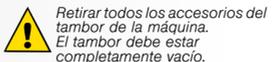
- Material suministrado: secadora, instrucciones de uso y de instalación, cesta para lana (según el modelo).
- Verificar si la secadora presenta daños causados por el transporte.
- La secadora pesa mucho. No levantarla sin ayuda.
- Tener cuidado con los cantos afilados de la máquina.
- No sujetar la secadora por las piezas o componentes que sobresalen (por ejemplo, la puerta).
- ¡Peligro de rotura!
- No montar la secadora en recintos con bajas temperaturas. El agua congelada puede causar daños importantes en la máquina.
- En caso de duda, encargar la instalación a un técnico especializado.

1. Instalar la secadora

- El enchufe del aparato deberá estar accesible en todo momento.
- Colocar el aparato sobre una base limpia, lisa y sólida.
- No debe obstruirse la entrada del aire de la secadora.
- Mantener limpio el entorno de la secadora.
- Equilibrar la secadora con ayuda de las patas de ajuste delanteras y del nivel de burbuja.
- No retirar en ningún caso las patas de ajuste.

- No instalar la secadora detrás de una puerta o puerta corredera que pudiera bloquear o impedir la apertura de la puerta de la secadora. De este modo se evita que los niños puedan encerrarse dentro y que su vida corra peligro.

Accionar el electrodoméstico con la manguera de evacuación conectada si se desea. → Instrucciones del sistema de desagüe para el agua condensada por separado (en función del modelo).



2. Conexión a la red eléctrica, ver consejos y advertencias de seguridad → Página 13.

- Conectar el aparato a una toma de corriente alterna provista de contacto a tierra e instalada según la normativa vigente. En caso de duda, encargar la revisión de la toma de corriente a un especialista.
- Los valores de la tensión de la red eléctrica y los señalados en la placa de características del aparato → página 10) deben coincidir.
- La potencia de conexión y el fusible necesario se indican en la placa de características del aparato.

3. Cambio de la potencia de conexión, observar el fusible de la toma de corriente (16/10 A).

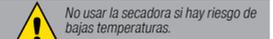
1. Situar el mando selector en posición **Off**.
2. Pulsar y mantener la tecla **✳** **Ajuste secado**.
3. Situar el mando selector de programas en **Algodón Extra seco para guardar** y esperar a que aparezca el ajuste anterior en el panel indicador: **L D=10A** o **H I=16A**.
4. Pulsar la tecla **✳** **Ajuste secado** para modificar los ajustes.
5. Situar el mando selector en posición **Off**.

Los valores para la etiqueta energética se han calculado con un fusible de 16 A. Si se cambia a un fusible de 10 A, se incrementan el tiempo de secado y el consumo de energía. Puede consultar más información sobre ello en la tabla de valores de consumo. → Página 10.



Protección antiheladas / Transporte

- ### Preparativos
1. Vaciar el recipiente de agua condensada → Página 4/11.
 2. Seleccionar con el mando selector el programa deseado.
 3. Pulsar la tecla **Inicio/Stop** → El agua condensada se bombea al recipiente.
 4. Esperar unos minutos o hasta que pare la secadora y, a continuación, vaciar de nuevo el recipiente para el agua condensada.
 5. Situar el mando selector en posición **Off**.



Accesorios opcionales (número de pedido a través del Servicio de Asistencia Técnica, según el modelo)

WTZ 20410 **Juego de unión de la columna de lavado y secado**
La secadora se puede colocar de manera que no ocupe mucho espacio sobre una lavadora adecuada de la misma profundidad y anchura. Es imprescindible fijar la secadora sobre la lavadora con el juego de unión. Con tabla de trabajo extraíble: WTZ11400.

WMZ 20500 **Plataforma base**
Para una mejor carga y descarga. La cesta puede utilizarse para transportar la ropa.

WMZ 20600 **Cesta para lana**
El cesto para lana permite secar prendas de lana, calzado y peluches **individualmente** (véase también el manual independiente "Cesto para lana").

Datos técnicos

Medidas (Prof. x Anch. x Alt.)	60 x 60 x 85 cm (altura ajustable)
Peso	aprox. 45 kg
Capacidad máx.	7 kg
Recipiente para agua condensada	4,2 l
Tensión de conexión	220-240 V
Potencia de conexión	2800 / 2100 W
Fusible	16 A / 10 A
Temperatura ambiente	5-35 °C
Número de producto	Interior de la puerta
Número de fabricación	Interior de la puerta

Placa de características situada en la parte posterior de la secadora.

Consumo de energía en estado apagado: 0,10 W
Consumo de energía en funcionamiento (estado no apagado): 1,00 W

Iluminación interior del tambor (según modelo): La iluminación del tambor se activa al abrir o cerrar la puerta, así como al iniciar un programa, y se apaga automáticamente.

Tabla de valores de consumo

Programa	Velocidad de centrifugado con la que se ha centrifugado la ropa				Duración**				Consumo de energía**											
	7 kg		3,5 kg		7 kg		3,5 kg		7 kg		3,5 kg									
Algodón	10 A	16 A	10 A	16 A	10 A	16 A	10 A	16 A	10 A	16 A	10 A	16 A								
Seco para guardar*	1400 rpm	121 min	95 min	92 min	62 min	3,63 kWh	3,50 kWh	2,07 kWh	2,00 kWh	1000 rpm	141 min	111 min	99 min	69 min	4,23 kWh	4,08 kWh	2,42 kWh	2,33 kWh		
	800 rpm	161 min	128 min	115 min	85 min	4,84 kWh	4,66 kWh	2,96 kWh	2,86 kWh	Seco*	1400 rpm	100 min	74 min	82 min	52 min	2,62 kWh	2,52 kWh	1,83 kWh	1,78 kWh	
	1000 rpm	119 min	88 min	92 min	62 min	3,30 kWh	3,18 kWh	2,30 kWh	2,23 kWh		1000 rpm	119 min	88 min	92 min	62 min	3,30 kWh	3,18 kWh	2,30 kWh	2,23 kWh	
	800 rpm	140 min	100 min	103 min	73 min	4,00 kWh	3,85 kWh	2,89 kWh	2,81 kWh	Sintéticos	3,5 kg		3,5 kg		Seco para guardar*	800 rpm	52 min	46 min	1,46 kWh	1,42 kWh
															600 rpm	65 min	56 min	1,79 kWh	1,74 kWh	

* Ajustes de programas para las pruebas según la norma EN61121 vigente.
** Los valores pueden variar con respecto a los valores indicados en función del tipo de tejido, la combinación de la ropa que se va a secar, la humedad residual del tejido, el grado de secado ajustado, la cantidad de carga, las condiciones ambientales y la activación de funciones adicionales.

Programa más eficiente para tejidos de algodón

El siguiente "Programa estándar para algodón" (indicado con el símbolo) es apropiado para secar ropa de algodón mojada normal y el más eficiente para este fin desde el punto de vista del consumo energético combinado.

Programa	Carga	Consumo de energía	Duración del programa
Algodón		16 A	16 A
Seco para guardar	7 kg/3,5 kg	4,08 kWh/2,33 kWh	111 min/69 min

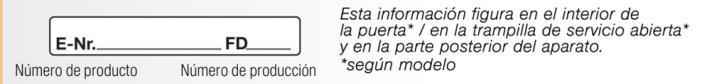
Ajuste del programa para las pruebas y el etiquetado de energía de acuerdo con la Directiva Europea 2010/30/UE. Los valores de consumo están calculados con un fusible de protección de 16 A.

Servicio de Asistencia Técnica

Si no puede solucionar la avería usted mismo (p. ej. apagando y volviendo a encender) → **Qué hacer si...**, **Página 11/12**, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica. Este encontrará una solución adecuada, evitando siempre visitas innecesarias del servicio técnico.

Encontrará los datos de contacto del **Servicio de Asistencia Técnica** más cercano a su domicilio en la lista adjunta de las direcciones del Servicio de Asistencia Técnica.
- **E 902 245 255**

Indique el número de producto (E-Nr.) y el número de fabricación (FD) del aparato al Servicio de Asistencia Técnica.



Confíe en la experiencia del fabricante. Contacte con nosotros. De este modo tendrá la garantía de que la reparación es efectuada por expertos del servicio técnico debidamente formados y equipados con piezas de repuesto originales.

¿Qué hacer cuando...?

- ! Situar el mando selector en **Off** y sacar el enchufe de la toma de corriente.

- El piloto de aviso **Inicio/Stop** no se ilumina. ¿Está conectado el enchufe a la toma de corriente? ¿Se ha seleccionado un programa de secado? Comprobar el fusible de la toma de corriente.

- El panel indicador y los pilotos indicadores (según modelo) se apagan y el piloto indicador **Inicio/Stop** parpadea. Se activa el modo de ahorro energético → **Instrucciones del modo de ahorro energético** por separado.

- El panel indicador está desconectado. El aparato cambia al modo de reposo después de activar la opción **Terminado en/em** → **Página 5**.

- El piloto indicador (**Recipiente de agua condensada**) parpadea. Vaciar el recipiente de agua condensada → **Página 4**. Pulsar la tecla **Inicio/Stop** para retornar a la indicación mostrada y, a continuación, pulsar de nuevo la tecla **Inicio/Stop** para volver a iniciar, si se desea, el aparato. Una vez conectada la manguera de evacuación para el agua condensada, revisarla y, en caso necesario, limpiarla.

- El piloto indicador (**Filtro de pelusas/Condensador**) parpadea. Limpiar el filtro para pelusas → **Página 4**. Pulsar la tecla **Inicio/Stop** para retornar a la indicación mostrada y, a continuación, pulsar de nuevo la tecla **Inicio/Stop** para volver a iniciar, si se desea, el aparato. Limpiar el condensador → **Página 8**.

- La secadora no arranca. ¿Se pulsó la tecla **Inicio/Stop**? ¿Está cerrada la puerta del aparato? ¿La temperatura ambiente es superior a 5 °C? La temperatura ambiente óptima durante el secado oscila entre 5 °C y 35 °C.

¿Qué hacer cuando...?

- Interrupción del programa poco tiempo después del inicio. ¿Se ha introducido ropa en el aparato? ¿La carga de ropa es demasiado baja para el programa seleccionado?/Utilizar programa por tiempo → **Página 6/7**. ¿Seca ropa introducida?

- Sale agua del aparato. Nivelar la secadora. Limpiar la junta del condensador.

- La puerta se abre sola. Cerrar la puerta hasta oír que encaja.

- Formación de arrugas. ¿Se ha excedido la cantidad de carga? Retirar inmediatamente las prendas tras la finalización del programa, colgarlas y estirarlas suavemente para que recuperen su forma. No se ha seleccionado el programa apropiado → **Página 7**.

- La ropa no se seca correctamente o sigue estando muy húmeda. Al finalizar el programa, la ropa caliente parece más húmeda al tacto de lo que está en realidad. Extender la ropa y dejar que se disipe el calor. Reajustar el secado deseado de modo que se incremente el tiempo de secado sin que aumente la temperatura. Las prendas quedan más secas. Seleccionar un programa con un tiempo de secado superior o aumentar el secado deseado. La temperatura no aumenta. Seleccionar un programa de temporización para la continuación del secado de ropa todavía húmeda.

- El tiempo de secado es demasiado largo. Si se ha superado la carga máxima del programa, la ropa no se seca correctamente. Limpiar los sensores de humedad ubicados en el tambor. Una fina capa de cal puede afectar a los sensores e impedir que la ropa se seque correctamente.

- El proceso de secado se ha interrumpido porque se ha producido un corte eléctrico, se ha llenado el recipiente de agua de condensación o se ha superado el tiempo máximo de secado. Limpiar el filtro para pelusas con agua corriente → **Página 4/11**.

- Entrada de aire insuficiente → para asegurar la circulación de aire. Es posible que la entrada del aire esté atascada → Limpiar entrada → **Página 9**.

- La temperatura ambiente es superior a 35 °C → Ventilar. La temperatura ambiente óptima durante el secado oscila entre 5 °C y 35 °C. Fuera de este rango podría incrementarse el tiempo de secado.

- Parpadean uno o varios pilotos de aviso. Limpiar el filtro para pelusas y el condensador → **Página 4,8/11**. Verificar las condiciones de instalación del aparato → **Página 9**. Desconectar el aparato, dejarlo enfriar, volverlo a conectar y seleccionar de nuevo el programa de secado.

- Corte del suministro eléctrico. Sacar inmediatamente la ropa de la secadora y extenderla. Puede desprenderse calor. Precaución: la puerta, el tambor y la ropa pueden estar calientes.

Consejos y advertencias de seguridad

- ! **En caso de emergencia** - Desconectar inmediatamente el enchufe o el fusible de la toma de corriente.
- ! **Montar y utilizar la secadora...** - SÓLO en el interior del hogar. SÓLO para el secado de prendas. NO... - utilizar la secadora para tareas distintas de las reseñadas más arriba. - modificar las características técnicas o propiedades de la máquina.

- ! **Peligros** - Los niños y las personas no instruidas en el manejo de la secadora no deberán usarla. - No dejar a los niños solos con la secadora sin la vigilancia de una persona adulta. - Mantener a los animales domésticos alejados de la secadora. - Retirar todos los objetos de los bolsillos de las prendas. No utilizar mecheros cerca del aparato → **¡Peligro de explosión!** - No apoyarse ni sentarse en la puerta de la máquina → **¡Peligro de vuelco!**

- ! **Instalación** - Fijar las tuberías o cables sueltos → **¡Peligro de tropiezo!** - No usar la secadora si hay riesgo de bajas temperaturas.

- ! **Conexión a la red eléctrica** - Conectar la secadora únicamente a una toma de corriente alterna (monofásica) provista de toma a tierra, instalada según la normativa vigente, de lo contrario no está garantizada la seguridad. - Procurar que el cable posea una sección transversal suficiente.

- ! **Manejo del aparato** - Emplear sólo interruptores de corriente diferencial provistos de este símbolo: . El enchufe y la toma de corriente deben ser compatibles. - No utilizar enchufes ni acoplamientos múltiples ni cables de prolongación. - No tocar el enchufe con las manos mojadas → **¡Peligro de descarga eléctrica!** - No extraer el enchufe tirando del cable de conexión. - No dañar el cable de conexión → **¡Peligro de descarga eléctrica!**

- ! **Manejo del aparato** - Cargar sólo ropa en el tambor. Verificar siempre la carga del tambor antes de poner la secadora en marcha. - No utilizar la secadora en caso de que las prendas hayan estado en contacto con disolventes, aceites, ceras, grasas o pinturas (p. ej., fijadores de pelo, quitaesmaltes, quitamanchas, disolventes, etc.) → **¡Peligro de inflamación o explosión!** - La secadora de tambor no debe utilizarse si se han empleado productos químicos industriales para la limpieza. - Peligro por polvo (p. ej. carbón pulverizado, harina): no utilizar la secadora → **¡Peligro de explosión!** - No apagar la secadora hasta que finalice el proceso de secado, a menos que se saque la colada rápidamente y se extienda para que pierda el calor. - No utilizar la secadora en caso de que la ropa contenga materia esponjosa o gomoespumia → Las prendas elásticas pueden desgarrarse y la secadora puede resultar dañada por la posible deformación del material espumoso. - Los objetos ligeros, como el cabello largo, pueden ser aspirados por la entrada de aire de la secadora → **¡Peligro de lesiones!** - La última fase del ciclo de secado se efectúa sin calor (ciclo de refrigeración) para garantizar que las prendas se mantienen a una temperatura que no les causa daños. - Al limpiar el filtro de pelusas, comprobar que no quedan materiales extraños (plumón o material de relleno) en la abertura del conducto de aire. En caso necesario, limpiar el tambor previamente con un aspirador de polvo. No obstante, si queda material extraño en el conducto de aire, dirigirse al Servicio de Asistencia Técnica → **¡Peligro de inflamación o explosión!**

- ! **Defectos** - Desconectar la secadora tras concluir el programa de secado. - La pared trasera del aparato se calienta mucho por fuera durante el funcionamiento. No tocar nunca la superficie caliente de la parte trasera del aparato. Mantener el aparato fuera del alcance de los niños → **¡Peligro de quemaduras!** - El agua condensada no es agua potable y puede estar contaminada con pelusas.

- ! **Piezas de repuesto** - No utilizar la secadora en caso de avería o sospecha de avería. Las reparaciones necesarias deberán ser efectuadas por el Servicio de Asistencia Técnica de la marca. - No utilizar la secadora en caso de constatarse daños o desperfectos en el cable de conexión. Con el fin de evitar situaciones de peligro, los cables de conexión defectuosos sólo podrán ser sustituidos por el Servicio de Asistencia Técnica.

- ! **Desguace** - Por razones de seguridad sólo deberán usarse accesorios y piezas de repuesto originales del fabricante. - Desconectar el enchufe de la toma de corriente, a continuación, cortar el cable de conexión del aparato. Entregar el aparato en un centro oficial de recogida o recuperación de materiales reciclables. - Embalaje: No dejar que los niños jueguen con el embalaje del aparato → **¡Peligro de asfixia!** - Todos los materiales utilizados son reciclables y no dañan el medio ambiente. Eliminar el aparato de manera respetuosa con el medio ambiente.



Register your new Bosch now:
www.bosch-home.com/welcome



Secadora WTB86238EE

es Instrucciones de uso

Su nueva secadora

Enhorabuena por haber adquirido un electrodoméstico de la marca Bosch, moderno y de gran calidad.

La secadora por condensación se caracteriza por su bajo consumo de energía.

Cada una de las secadoras que salen de nuestra fábrica es sometida a los más rigurosos controles de calidad y funcionamiento.

En caso de dudas, nuestro Servicio de Asistencia Técnica está a su disposición.

Respeto por el medio ambiente

El presente aparato incorpora las marcas prescritas por la normativa europea 2012/19/UE relativa a la retirada y el reciclaje de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (WEEE). Esta normativa constituye el marco reglamentario para una retirada y un reciclaje de los aparatos usados con validez para toda la Unión Europea.

Puede encontrar más información sobre nuestros productos, accesorios, repuestos y servicios en www.bosch-home.com



Tener en cuenta los consejos y advertencias de seguridad indicadas en la página 13.



Antes de poner en funcionamiento la secadora, es necesario leer estas instrucciones y las **Instrucciones del modo de ahorro energético** que vienen por separado. Para instalar el sistema de desagüe, observar las **instrucciones del sistema de desagüe para el agua condensada**.

Índice

	Página
Preparativos	2
Panel de mando	2
Secado	3/4
Panel indicador y ajustes	5
Consejos y advertencias sobre la ropa	6
Sinopsis de programas	7
Limpieza y cuidados	8
Instalación	9
Protección antiheladas/Transporte	9
Accesorios opcionales	10
Datos técnicos	10
Valores de consumo	10
Servicio de Asistencia Técnica	11
¿Qué hacer cuando...?	11/12
Consejos y advertencias de seguridad	13

Uso previsto

- sólo en el ámbito doméstico,
- sólo para secar tejidos que se hayan lavado con agua.



Mantenga a los niños menores de tres años lejos de la secadora.

No deje que los niños realicen trabajos de limpieza o mantenimiento de la secadora sin vigilancia.

¡No dejar a los niños sin vigilancia cerca de la secadora!

¡Mantenga a los animales domésticos lejos de la secadora!

La secadora puede ser utilizada por niños mayores de 8 años, personas con facultades físicas, sensoriales o psíquicas reducidas y personas con una experiencia o conocimientos insuficientes siempre y cuando cuenten con la supervisión de otro o hayan sido instruidos por una persona responsable.

Este aparato está previsto para ser utilizado a una altura máxima de 4.000 metros sobre el nivel del mar.

Programas/tejidos

Vista detallada de programas y tejidos → Resumen de programas, página 7.

Prestar atención a las instrucciones de lavado de la prenda.

Algodón	Tejidos resistentes.
Sintéticos	Tejidos sintéticos o mixtos.
Tipos de secado seleccionables para los programas Algodón y Sintéticos:	
Extra seco para guardar	Prendas con componentes gruesos de varias capas.
Seco para guardar	Prendas de una sola capa.
Seco	Prendas aptas para el planchado después del secado.
Sport	Ropa funcional de microfibra.
Antialergias	Tejidos de algodón para secar a altas temperaturas.
Mix	Partidas de ropa mixtas con prendas sintéticas y de algodón.
Caliente	} Todo tipo de tejidos; programa de tiempo.
Frío	
Camisas 15 min	Algodón, lino y tejidos sintéticos.
Rápido 40 min	Tejidos sintéticos, de algodón o mixtos.
Plumas	Prendas con relleno de plumas.
Acabado lana	Prendas de lana aptas para lavado en lavadora.

Preparativos

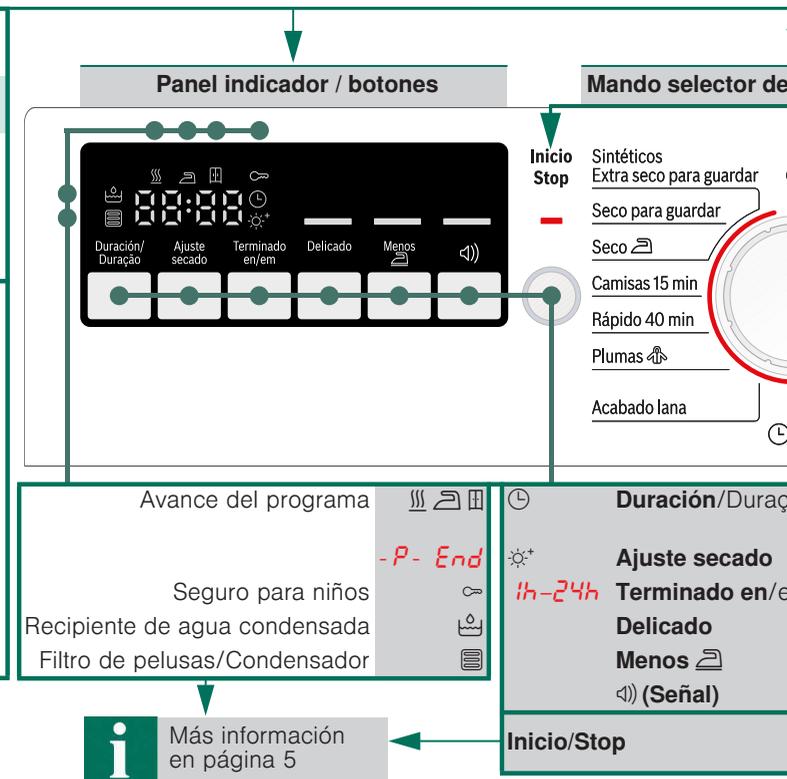
Instalación → Página 9.



No con... de daño ¡Avisar a...



Mando selector de pro... programa y conectar/ máquina. El mando se... direcciones.



...ctar nunca una secadora que presente huellas visibles...
...s o desperfectos.
...al Servicio de Asistencia Técnica Oficial de la marca!

Examinar la secadora



¡Asir el enchufe sólo con las manos secas!
¡Asir el cable de conexión siempre por el cuerpo del enchufe!

Insertar el enchufe en la toma de corriente



Clasificación de la ropa

Retirar todos los objetos que pudiera haber en los bolsillos de las prendas. Prestar particular atención a los encendedores. El tambor deberá estar vacío antes de cargar la ropa en el mismo.

Véase también la guía separada "Cesta de lana" (según el modelo).

gramas para ajustar el desconectar la puede girar en ambas

Ajustar y adaptar el programa individualmente

programas / Descon.



Cerrar puerta

Pulsar Inicio/Stop

...ção Sólo se puede ajustar el tiempo de secado en la programación por tiempo.
Ajuste preciso del tipo de secado.
...em Ajuste del fin del programa.
Secar a temperatura baja y reducida.
Prolongación de la fase antiarrugas.
Conexión/desconexión de la señal acústica.

Inicio, interrupción y continuación del programa;
Activación o desactivación de (Seguro para niños).

Secado



1

2

3



7



6

5

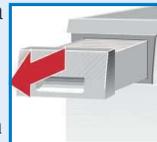
4

Vaciar el recipiente de agua condensada

En la configuración de fábrica, el agua condensada del electrodoméstico se evacua en un recipiente para agua condensada.

Se puede drenar el agua condensada del electrodoméstico a través de una manguera de evacuación (incluido según modelo) hacia el desagüe. Después de drenar el agua condensada hacia el desagüe, no se debe vaciar el recipiente para agua condensada durante el secado, así como tras cada secado.

1. Extraer el recipiente de agua condensada manteniéndolo horizontal.
 2. Vaciar el agua condensada.
 3. Colocar el recipiente y empujarlo hasta que quede siempre encajado.
- Si el piloto indicador (Recipiente de agua condensada) parpadea → Qué hacer si..., página 11.

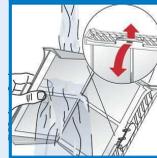


Limpiar el filtro para pelusas

i Conectar la secadora siempre con el filtro de pelusas introducido y operativo. Un filtro de pelusas limpio reduce el consumo de energía.

Limpiar el filtro de pelusas **tras** cada secado:

1. Abrir la puerta. Retirar las pelusas de la puerta y del área circundante y extraer el filtro de pelusas.
2. Retirar las pelusas de la caja del filtro de pelusas.
3. Abrir el filtro de pelusas y retirar las pelusas del filtro (pasando la mano por el filtro). Limpiar con agua caliente el filtro si está muy sucio u obstruido y secarlo bien.
4. Replegar el filtro de pelusas y volver a colocarlo en su sitio.



Sacar la ropa y desconectar la secadora

Fin del programa

Interrumpir el programa

1. Abrir la puerta o pulsar la tecla **Inicio/Stop**; el proceso de secado se interrumpe.
2. Sacar ropa o cargar más y cerrar la puerta.
3. En caso necesario, seleccionar de nuevo el programa de secado y la función adicional. Pulsar la tecla **Inicio/Stop**. La programación diferida se actualiza transcurridos unos minutos.



¡El tambor y la puerta pueden estar calientes!

3

4

Secado

Panel indicador y ajustes

Panel indicador (indicaciones de estado)



(Filtro de pelusas/ Condensador) Limpiar el filtro para pelusas → Página 4/11. o limpiar el condensador → página 8.



(Recipiente de agua-condensada) Vaciar el recipiente de agua condensada → página 4/11.



(Avance del programa) En el panel indicador se muestra el avance del programa:
☰ Seco;
☰☷ Seco plancha;
☰☷☷ Seco armario;
-P- Pausa del programa → si es necesario;
End Fin del programa.



(Seguro para niños) Se puede asegurar la secadora contra modificaciones accidentales de las funciones ajustadas. Para activar/desactivar ☹ (**Seguro para niños**), iniciar el programa y, a continuación, mantener pulsada la tecla **Inicio/Stop** durante 5 segundos hasta que suene una señal acústica. El símbolo de la opción activada/desactivada → ☹ (**Seguro para niños**). se enciende/se apaga.



(h:min) (Programación diferida) Al seleccionar un programa, se muestra la duración prevista del secado para la carga máxima. Durante el secado, los sensores de humedad detectan la carga real y corrigen la duración del programa. Esto se visualiza en el panel indicador mediante los intervalos de tiempo de la programación diferida.

Ajustes (pilotos indicadores y teclas)



Opción seleccionada activada/desactivada → piloto indicador conect./descon. Ver las instrucciones del **modo de ahorro energético** que vienen por separado.



Duración/Duração El tiempo de secado, que sólo está disponible para la programación por tiempo, puede ajustarse desde 20 minutos hasta un máximo de 3 horas, en intervalos de 10 minutos.



Ajuste secado El resultado del secado (p. ej. seco armario) puede aumentarse en tres niveles. La ropa queda seca. Ajuste estándar = 0. Valores disponibles: 0, 1, 2, 3. La configuración se mantiene para todos los programas después de realizar el ajuste preciso de uno de ellos hasta que se modifica de nuevo ☼+ **Ajuste secado**.



Terminado en/em El fin del programa puede ajustarse seleccionando el tiempo de **Terminado en/em**. El tiempo de **Terminado en/em** puede retrasarse en pasos de una hora hasta un máximo de 24 h. Pulsar la tecla **Terminado en/em** hasta que se muestre el tiempo deseado en horas (h). Seleccionar la tecla **Inicio/Stop** para iniciar el programa con retraso. El programa termina tras el tiempo seleccionado.

Unos minutos después de ajustar el tiempo de **Terminado en/em**, se apaga el panel indicador para ahorrar energía. Para activar el panel indicador, pulsar cualquier botón, abrir/cerrar la puerta o girar el mando selector de programas.

Delicado

Temperatura reducida para tejidos delicados, p. ej. poliacrílico, poliamida o elastán para tiempos de secado de mayor duración.

Menos ☰

El tambor se mueve al finalizar el programa en intervalos regulares para evitar que se formen arrugas. La ropa se mantiene suelta y esponjosa. El ajuste estándar para cada programa es de 60 minutos. Automático la función antiarrugas puede prolongarse 60 minutos.

🔊 (**Señal**)

Para conectar y desconectar la señal acústica. Tras el fin del programa suena la 🔊 (**Señal**), si está activada. Esta opción no tiene efectos en los demás tonos.

Consejos y advertencias sobre la ropa...



Símbolos que incorporan las prendas

Prestar atención a las instrucciones de lavado de la prenda.

- Apto para secadora.
- Secado a temperatura normal.
- Secado a baja temperatura → seleccionar adicionalmente **Delicado**.
- No apto para el secado en máquina.

Las siguientes prendas no deberán secarse en la secadora:

- Prendas no permeables al aire (p. ej., revestidas de goma).
- Tejidos delicados (seda, cortinas sintéticas) → ¡Se forman arrugas!
- Ropa manchada de aceite.



Consejos prácticos para el secado de la ropa

- Para conseguir un secado uniforme, clasificar la ropa según el tipo de tejido y el programa de secado.
- Secar siempre las prendas muy pequeñas (p. ej., calcetines de bebé) junto con otras grandes (p. ej., toallas).
- Cerrar las cremalleras, abrochar los corchetes y abotonar las fundas. Anudar los cinturones de tela, las cintas de los delantales, etc.; usar un saquito de lavado si fuera necesario.
- No secar en exceso las prendas sintéticas → ¡Riesgo de arrugas! Dejar que la ropa acabe de secarse al aire.
- No secar prendas de lana en la secadora. No obstante, la lana puede refrescarse. → *Página 7*, Programa **Acabado lana** (según el modelo).
- No planchar las prendas inmediatamente después del secado. Doblar la ropa durante un cierto tiempo → La humedad restante se reparte así de manera uniforme.
- Los géneros de punto (p. ej., camisetas o prendas tricotadas) pueden encoger con el primer secado. → No utilizar el programa **Extra seco para guardar**.
- La ropa almidonada sólo se puede secar en la secadora en unas condiciones determinadas → El almidón forma una capa que dificulta el secado.
- Dosificar el suavizante en el lavado de la ropa que se va a secar siguiendo las indicaciones del fabricante.
- Para prendas de varias capas que se hayan secado previamente, así como prendas pequeñas sueltas, seleccionar un temporizado. También para acabar de secar prendas.

Protección del medio ambiente/Consejos para reducir el consumo

- Antes de secar, centrifugar bien la ropa en la lavadora → Una velocidad de centrifugado más alta acorta la duración del ciclo de secado y reduce el consumo de energía.
- Aprovechar la capacidad de carga máxima recomendada, pero no rebasarla → *Resumen de programas, página 7*.
- Procurar una buena ventilación del recinto durante el secado.
- Limpiar el filtro para pelusas después de cada proceso de secado → *Limpiar el filtro para pelusas, página 4/11*.
- No debe obstruirse la entrada del aire de la secadora.

Resumen de programas

véase también la página 6.

Clasificar la ropa según el tipo de tejido. Las prendas deben ser aptas para la secadora.

Tras el secado, la ropa debe...		☑ plancharse	☒ plancharse ligeramente	☒ no plancharse	☞ planchar en rodillo
PROGRAMAS					
TIPO DE TEJIDOS E INFORMACIÓN					
*Algodón	máx. 7 kg				
*Sintéticos	máx. 3,5 kg				
Seco ☑	☑ ☒ ☞				
Seco para guardar	☒				
Extra seco para guardar	☒				
Sport	máx. 1,5 kg				
☑ Antialergias	máx. 6 kg				
Mix	máx. 3 kg				
🕒 Caliente	máx. 3 kg				
🕒 Frío	máx. 3 kg				
Camisas 15 min	máx. 1 kg				
Rápido 40 min	máx. 2 kg				
🕒 Plumas	máx. 1,5 kg				
Acabado lana	máx. 3 kg				

*Grado de secado ajustable de forma individual → Extra seco para guardar, Seco para guardar y Seco ☑ (según modelo). Es posible el ajuste preciso del grado de secado; Los tejidos de varias capas precisan un tiempo de secado mayor que las prendas de una sola capa. Recomendación: secar por separado.

9702 / 9001 250661



Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Str. 34
81739 München/Germany

WTB86238EE

Limpeza y cuidados



¡Realizar estos trabajos sólo con la máquina desconectada!

Cuerpo de la secadora, panel de mando

- Frotar con un paño suave y húmedo.
- Prohibido limpiarla con chorro de agua.
- Retirar inmediatamente cualquier resto de detergente o productos de limpieza.
- Durante el secado puede acumularse agua entre el cristal y la junta. Esto no afecta de modo alguno al funcionamiento de la secadora!

Condensador

El condensador debe limpiarse una vez al mes, no obstante, esto depende de la frecuencia de uso de la secadora.

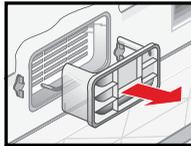
Dejar enfriar la secadora y pasar un paño absorbente por debajo de la trampilla de mantenimiento.

Puede salir agua residual.

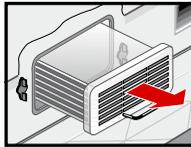
1. Desbloquear la trampilla de mantenimiento y abrirla completamente.
2. Girar hacia el centro ambas palancas de cierre.



3. Extraer la tapa.

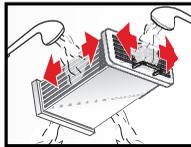


4. Extraer el condensador.



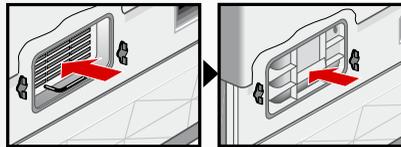
No dañar el condensador. Limpiar solo con agua. No utilizar objetos duros o puntiagudos.

5. Enjuagar con un chorro de agua el condensador y la tapa por todos los lados y retirar todas las pelusas.



6. Retirar las pelusas de las juntas de la secadora y del condensador.

7. Dejar escurrir bien el agua.
8. Colocar de nuevo el condensador y la tapa.



9. Volver a girar ambas palancas de cierre y cerrar la trampilla de mantenimiento encajando bien el bloqueo.

Sensores de humedad

La secadora está provista de sensores de humedad de acero inoxidable. Los sensores de humedad miden el grado de humedad de la ropa. Tras un período de utilización prolongado, se puede formar una capa de cal en los sensores de humedad.

1. Abrir la puerta.
2. Limpiar los sensores de humedad con la cara áspera de una esponja humedecida.



No utilizar estropajos de acero ni productos abrasivos.

Instalación

- Material suministrado: secadora, instrucciones de uso y de instalación, cesta para lana (según el modelo).
- Verificar si la secadora presenta daños causados por el transporte.
- La secadora pesa mucho. No levantarla sin ayuda.
- Tener cuidado con los cantos afilados de la máquina.
- No sujetar la secadora por las piezas o componentes que sobresalen (por ejemplo, la puerta).
- ¡Peligro de rotura!
- No montar la secadora en recintos con bajas temperaturas. El agua congelada puede causar daños importantes en la máquina.
- En caso de duda, encargar la instalación a un técnico especializado.

1. Instalar la secadora

- El enchufe del aparato deberá estar accesible en todo momento.
- Colocar el aparato sobre una base limpia, lisa y sólida.
- No debe obstruirse la entrada del aire de la secadora.
- Mantener limpio el entorno de la secadora.
- Equilibrar la secadora con ayuda de las patas de ajuste delanteras y del nivel de burbuja.
- No retirar en ningún caso las patas de ajuste.

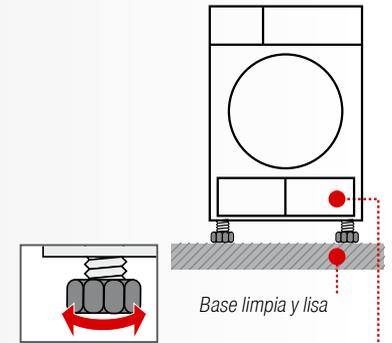


No instalar la secadora detrás de una puerta o puerta corredera que pudiera bloquear o impedir la apertura de la puerta de la secadora. De este modo se evita que los niños puedan encerrarse dentro y que su vida corra peligro.

Accionar el electrodoméstico con la manguera de evacuación conectada si se desea. → Instrucciones del sistema de desagüe para el agua condensada por separado (en función del modelo).



Retirar todos los accesorios del tambor de la máquina. El tambor debe estar completamente vacío.



Mantener libre la entrada de aire

2.

Conexión a la red eléctrica, ver consejos y advertencias de seguridad → Página 13.

- Conectar el aparato a una toma de corriente alterna provista de contacto a tierra e instalada según la normativa vigente. En caso de duda, encargar la revisión de la toma de corriente a un especialista.
- Los valores de la tensión de la red eléctrica y los señalados en la placa de características del aparato (→ página 10) deben coincidir.
- La potencia de conexión y el fusible necesario se indican en la placa de características del aparato.

3.

Cambio de la potencia de conexión, observar el fusible de la toma de corriente (16/10 A).

1. Situar el mando selector en posición **Off**.
2. Pulsar y mantener la tecla **⊛*** **Ajuste secado**.
3. Situar el mando selector de programas en **Algodón Extra seco para guardar** y esperar a que aparezca el ajuste anterior en el panel indicador: **LO=10A** o **HI=16A**.
4. Pulsar la tecla **⊛*** **Ajuste secado** para modificar los ajustes.
5. Situar el mando selector en posición **Off**.



Los valores para la etiqueta energética se han calculado con un fusible de 16 A. Si se cambia a un fusible de 10 A, se incrementan el tiempo de secado y el consumo de energía. Puede consultar más información sobre ello en la tabla de valores de consumo. → Página 10.



Protección antiheladas / Transporte



No usar la secadora si hay riesgo de bajas temperaturas.



Preparativos

1. Vaciar el recipiente de agua condensada → Página 4/11.
2. Seleccionar con el mando selector el programa deseado.
3. Pulsar la tecla **Inicio/Stop** → El agua condensada se bombea al recipiente.
4. Esperar unos minutos o hasta que pare la secadora y, a continuación, vaciar de nuevo el recipiente para el agua condensada.
5. Situar el mando selector en posición **Off**.

Accesorios opcionales (número de pedido a través del Servicio de Asistencia Técnica, según el modelo)

WTZ 20410	Juego de unión de la columna de lavado y secado La secadora se puede colocar de manera que no ocupe mucho espacio sobre una lavadora adecuada de la misma profundidad y anchura. Es imprescindible fijar la secadora sobre la lavadora con el juego de unión. Con tabla de trabajo extraíble: WTZ11400.
WMZ 20500	Plataforma base Para una mejor carga y descarga. La cesta puede utilizarse para transportar la ropa.
WMZ 20600	Cesta para lana El cesto para lana permite secar prendas de lana, calzado y peluches individualmente (véase también el manual independiente "Cesto para lana").

Datos técnicos

● Medidas (Prof. x Anch. x Alt.)	60 x 60 x 85 cm (altura ajustable)
Peso	aprox. 45 kg
Capacidad máx.	7 kg
Recipiente para agua condensada	4,2 l
Tensión de conexión	220-240 V
Potencia de conexión	2800 / 2100 W
Fusible	16 A / 10 A
Temperatura ambiente	5-35 °C
Número de producto	Interior de la puerta
Número de fabricación	Interior de la puerta
Placa de características situada en la parte posterior de la secadora.	
Consumo de energía en estado apagado:	0,10 W
Consumo de energía en funcionamiento (estado no apagado):	1,00 W
● Iluminación interior del tambor (según modelo):	La iluminación del tambor se activa al abrir o cerrar la puerta, así como al iniciar un programa; y se apaga automáticamente.

Tabela de valores de consumo

Programa	Velocidad de centrifugado con la que se ha centrifugado la ropa	Duración**				Consumo de energía**				
		7 kg		3,5 kg		7 kg		3,5 kg		
		10 A	16 A	10 A	16 A	10 A	16 A	10 A	16 A	
Algodón	1400 rpm	121 min	95 min	92 min	62 min	3,63 kWh	3,50 kWh	2,07 kWh	2,00 kWh	
	1000 rpm	141 min	111 min	99 min	69 min	4,23 kWh	4,08 kWh	2,42 kWh	2,33 kWh	
	800 rpm	161 min	128 min	115 min	85 min	4,84 kWh	4,66 kWh	2,96 kWh	2,86 kWh	
Seco*	1400 rpm	100 min	74 min	82 min	52 min	2,62 kWh	2,52 kWh	1,83 kWh	1,78 kWh	
	1000 rpm	119 min	88 min	92 min	62 min	3,30 kWh	3,18 kWh	2,30 kWh	2,23 kWh	
	800 rpm	140 min	100 min	103 min	73 min	4,00 kWh	3,85 kWh	2,89 kWh	2,81 kWh	
Sintéticos		3,5 kg				3,5 kg				
	Seco para guardar*	800 rpm	52 min	46 min			1,46 kWh	1,42 kWh		
		600 rpm	65 min	56 min			1,79 kWh	1,74 kWh		

* Ajustes de programas para las pruebas según la norma EN61121 vigente.

** Los valores pueden variar con respecto a los valores indicados en función del tipo de tejido, la combinación de la ropa que se va a secar, la humedad residual del tejido, el grado de secado ajustado, la cantidad de carga, las condiciones ambientales y la activación de funciones adicionales.

Programa más eficiente para tejidos de algodón

El siguiente "Programa estándar para algodón" (indicado con el símbolo ) es apropiado para secar ropa de algodón mojada normal y el más eficiente para este fin desde el punto de vista del consumo energético combinado.

Programas estándar para algodón según el Reglamento Europeo 932/2012 vigente

Programa	Carga	Consumo de energía	Duración del programa
 Algodón	7 kg/3,5 kg	16 A	16 A
Seco para guardar		4,08 kWh/2,33 kWh	111 min/69 min

Ajuste del programa para las pruebas y el etiquetado de energía de acuerdo con la Directiva Europea 2010/30/UE. Los valores de consumo están calculados con un fusible de protección de 16 A.

Servicio de Asistencia Técnica

Si no puede solucionar la avería usted mismo (p. ej. apagando y volviendo a encender) → *Qué hacer si...*, *Página 11/12*, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica. Este encontrará una solución adecuada, evitando siempre visitas innecesarias del servicio técnico.

Encontrará los datos de contacto del **Servicio de Asistencia Técnica** más cercano a su domicilio en la lista adjunta de las direcciones del Servicio de Asistencia Técnica.
– E 902 245 255

Indique el número de producto (E-Nr.) y el número de fabricación (FD) del aparato al Servicio de Asistencia Técnica.

E-Nr. _____ FD _____

Número de producto Número de producción

Esta información figura en el interior de la puerta / en la trampilla de servicio abierta* y en la parte posterior del aparato.*

**según modelo*

Confíe en la experiencia del fabricante. Contacte con nosotros. De este modo tendrá la garantía de que la reparación es efectuada por expertos del servicio técnico debidamente formados y equipados con piezas de repuesto originales.

¿Qué hacer cuando...?



Situar el mando selector en **Off** y sacar el enchufe de la toma de corriente.

- El piloto de aviso **Inicio/Stop** no se ilumina. ¿Está conectado el enchufe a la toma de corriente? ¿Se ha seleccionado un programa de secado? Comprobar el fusible de la toma de corriente.
- El panel indicador y los pilotos indicadores (según modelo) se apagan y el piloto indicador **Inicio/Stop** parpadea. Se activa el modo de ahorro energético → *Instrucciones del modo de ahorro energético* por separado.
- El panel indicador está desconectado. El aparato cambia al modo de reposo después de activar la opción **Terminado en/em** → *Página 5*.
- El piloto indicador  (**Recipiente de agua condensada**) parpadea. Vaciar el recipiente de agua condensada → *Página 4*. Pulsar la tecla **Inicio/Stop** para retornar a la indicación mostrada y, a continuación, pulsar de nuevo la tecla **Inicio/Stop** para volver a iniciar, si se desea, el aparato. Una vez conectada la manguera de evacuación para el agua condensada, revisarla y, en caso necesario, limpiarla.
- El piloto indicador  (**Filtro de pelusas/Condensador**) parpadea. Limpiar el filtro para pelusas → *Página 4*. Pulsar la tecla **Inicio/Stop** para retornar a la indicación mostrada y, a continuación, pulsar de nuevo la tecla **Inicio/Stop** para volver a iniciar, si se desea, el aparato. Limpiar el condensador → *Página 8*.
- La secadora no arranca. ¿Se pulsó la tecla **Inicio/Stop**? ¿Está cerrada la puerta del aparato? ¿La temperatura ambiente es superior a 5 °C? La temperatura ambiente óptima durante el secado oscila entre 5 °C y 35 °C.

¿Qué hacer cuando...?

● Interrupción del programa poco tiempo después del inicio.	<p>¿Se ha introducido ropa en el aparato? ¿La carga de ropa es demasiado baja para el programa seleccionado?/Utilizar programa por tiempo → <i>Página 6/7.</i> ¿Secar ropa introducida?</p>
● Sale agua del aparato.	<p>Nivelar la secadora. Limpiar la junta del condensador.</p>
● La puerta se abre sola.	<p>Cerrar la puerta hasta oír que encaja.</p>
● Formación de arrugas.	<p>¿Se ha excedido la cantidad de carga? Retirar inmediatamente las prendas tras la finalización del programa, colgarlas y estirarlas suavemente para que recuperen su forma. No se ha seleccionado el programa apropiado → <i>Página 7.</i></p>
● La ropa no se seca correctamente o sigue estando muy húmeda.	<p>Al finalizar el programa, la ropa caliente parece más húmeda al tacto de lo que está en realidad. Extender la ropa y dejar que se disipe el calor.</p> <p>Reajustar el secado deseado de modo que se incremente el tiempo de secado sin que aumente la temperatura. Las prendas quedan más secas.</p> <p>Seleccionar un programa con un tiempo de secado superior o aumentar el secado deseado. La temperatura no aumenta.</p> <p>Seleccionar un programa de temporización para la continuación del secado de ropa todavía húmeda.</p> <p>Si se ha superado la carga máxima del programa, la ropa no se seca correctamente.</p> <p>Limpiar los sensores de humedad ubicados en el tambor. Una fina capa de cal puede afectar a los sensores e impedir que la ropa se seque correctamente.</p> <p>El proceso de secado se ha interrumpido porque se ha producido un corte eléctrico, se ha llenado el recipiente de agua de condensación o se ha superado el tiempo máximo de secado.</p>
● El tiempo de secado es demasiado largo.	<p>Limpiar el filtro para pelusas con agua corriente → <i>Página 4/11.</i></p> <p>Entrada de aire insuficiente → para asegurar la circulación de aire.</p> <p>Es posible que la entrada del aire esté atascada → Limpiar entrada → <i>Página 9.</i></p> <p>La temperatura ambiente es superior a 35 °C → Ventilar. La temperatura ambiente óptima durante el secado oscila entre 5 °C y 35 °C. Fuera de este rango podría incrementarse el tiempo de secado.</p>
● Parpadean uno o varios pilotos de aviso.	<p>Limpiar el filtro para pelusas y el condensador → <i>Página 4,8/11.</i> Verificar las condiciones de instalación del aparato → <i>Página 9.</i> Desconectar el aparato, dejarlo enfriar, volverlo a conectar y seleccionar de nuevo el programa de secado.</p>
● Corte del suministro eléctrico.	<p>Sacar inmediatamente la ropa de la secadora y extenderla. Puede desprenderse calor. Precaución: la puerta, el tambor y la ropa pueden estar calientes.</p>

Consejos y advertencias de seguridad



En caso de emergencia	<ul style="list-style-type: none"> – Desconectar inmediatamente el enchufe o el fusible de la toma de corriente.
Montar y utilizar la secadora...	<ul style="list-style-type: none"> – SÓLO en el interior del hogar. – SÓLO para el secado de prendas.
NO...	<ul style="list-style-type: none"> – utilizar la secadora para tareas distintas de las reseñadas más arriba. – modificar las características técnicas o propiedades de la máquina.
Peligros	<ul style="list-style-type: none"> – Los niños y las personas no instruidas en el manejo de la secadora no deberán usarla. – No dejar a los niños solos con la secadora sin la vigilancia de una persona adulta. – Mantener a los animales domésticos alejados de la secadora. – Retirar todos los objetos de los bolsillos de las prendas. No utilizar mecheros cerca del aparato → ¡Peligro de explosión! – No apoyarse ni sentarse en la puerta de la máquina → ¡Peligro de vuelco!
Instalación	<ul style="list-style-type: none"> – Fijar las tuberías o cables sueltos → ¡Peligro de tropiezo! – No usar la secadora si hay riesgo de bajas temperaturas.
Conexión a la red eléctrica	<ul style="list-style-type: none"> – Conectar la secadora únicamente a una toma de corriente alterna (monofásica) provista de toma a tierra, instalada según la normativa vigente, de lo contrario no está garantizada la seguridad. – Procurar que el cable posea una sección transversal suficiente. – Emplear sólo interruptores de corriente diferencial provistos de este símbolo:  – El enchufe y la toma de corriente deben ser compatibles. – No utilizar enchufes ni acoplamientos múltiples ni cables de prolongación. – No tocar el enchufe con las manos mojadas → ¡Peligro de descarga eléctrica! – No extraer el enchufe tirando del cable de conexión. – No dañar el cable de conexión → ¡Peligro de descarga eléctrica!
Manejo del aparato	<ul style="list-style-type: none"> – Cargar sólo ropa en el tambor. Verificar siempre la carga del tambor antes de poner la secadora en marcha. – No utilizar la secadora en caso de que las prendas hayan estado en contacto con disolventes, aceites, ceras, grasas o pinturas (p. ej., fijadores de pelo, quitaesmaltes, quitamanchas, disolventes, etc.) → ¡Peligro de inflamación o explosión! – La secadora de tambor no debe utilizarse si se han empleado productos químicos industriales para la limpieza. – Peligro por polvo (p. ej. carbón pulverizado, harina): no utilizar la secadora → ¡Peligro de explosión! – No apagar la secadora hasta que finalice el proceso de secado, a menos que se saque la colada rápidamente y se extienda para que pierda el calor. – No utilizar la secadora en caso de que la ropa contenga materia esponjosa o gomaespuma → Las prendas elásticas pueden desgarrarse y la secadora puede resultar dañada por la posible deformación del material espumoso. – Los objetos ligeros, como el cabello largo, pueden ser aspirados por la entrada de aire de la secadora → ¡Peligro de lesiones! – La última fase del ciclo de secado se efectúa sin calor (ciclo de refrigeración) para garantizar que las prendas se mantienen a una temperatura que no les causa daños. – Al limpiar el filtro de pelusas, comprobar que no quedan materiales extraños (plumón o material de relleno) en la abertura del conducto de aire. En caso necesario, limpiar el tambor previamente con un aspirador de polvo. No obstante, si queda material extraño en el conducto de aire, → dirigirse al Servicio de Asistencia Técnica → ¡Peligro de inflamación o explosión! – Desconectar la secadora tras concluir el programa de secado. – La pared trasera del aparato se calienta mucho por fuera durante el funcionamiento. No tocar nunca la superficie caliente de la parte trasera del aparato. Mantener el aparato fuera del alcance de los niños → ¡Peligro de quemaduras! – El agua condensada no es agua potable y puede estar contaminada con pelusas.
Defectos	<ul style="list-style-type: none"> – No utilizar la secadora en caso de avería o sospecha de avería. Las reparaciones necesarias deberán ser efectuadas por el Servicio de Asistencia Técnica de la marca. – No utilizar la secadora en caso de constatarse daños o desperfectos en el cable de conexión. Con el fin de evitar situaciones de peligro, los cables de conexión defectuosos sólo podrán ser sustituidos por el Servicio de Asistencia Técnica.
Piezas de repuesto	<ul style="list-style-type: none"> – Por razones de seguridad sólo deberán usarse accesorios y piezas de repuesto originales del fabricante.
Desguace	<ul style="list-style-type: none"> – Desconectar el enchufe de la toma de corriente, a continuación, cortar el cable de conexión del aparato. Entregar el aparato en un centro oficial de recogida o recuperación de materiales reciclables. – Embalaje: No dejar que los niños jueguen con el embalaje del aparato → ¡Peligro de asfixia! – Todos los materiales utilizados son reciclables y no dañan el medio ambiente. Elimine el aparato de manera respetuosa con el medio ambiente.





Register your new Bosch now:
www.bosch-home.com/welcome



**Secadora
WTB86238EE**



BOSCH

es Instrucciones de uso